



Relais Antica Pieve

Relais & Ristorante Antica Pieve
Lucignano - Val di Chiana - Arezzo
info@relaisanticapieve.com
Tel: 0575-837102 - 0575 836024
Fax: 0575-836888 Mobile: 338-4505344

www.relaisanticapieve.com

UN PAESE PER ALBERGO

BORGO GIUSTO... UN PAESE PER ALBERGO. A 18 KM DA LUCCA, A MEZZORA DALLA VERSILIA E DA PISA, BORGO GIUSTO: NEL VERDE DEI CASTAGNI UN PAESINO DEL SEICENTO CON LA FORMULA ALBERGO DIFFUSO. BORGO GIUSTO PROPONE SUITES, VILLE E CASALI D'EPOCA INDIPENDENTI, OLTRE AL RISTORANTE TIPICO. LA GRANDE PISCINA CON IDROMASSAGGIO, IL CAMPO DA TENNIS, I CAVALLI, I PERCORSI A PIEDI E IN MTB, I SERVIZI "WELLNESS" PERSONALIZZATI CON MASSAGGI A BORDO PISCINA O NELLA QUIETE DELLE ABITAZIONI. BORGO GIUSTO È UN LUOGO VERO, FUORI DAL TEMPO. DOVE LE PAROLE ACQUISITANO LEGGEREZZA E LA COMUNICAZIONE SI FA PIÙ FACILE. AL CENTRO DI TUTTO L'OSPITE COME PERSONA SPECIALE E UNICA: I SUOI SOGNI, LE SUE ESIGENZE E LE SUE PREFERENZE. DESIDERIAMO CHE OGNUNO PORTI CON SÉ RICORDI MERAVIGLIOSI DEL SOGGIORNO DA NOI. BORGO GIUSTO: PER UNA VACANZA INDIMENTICABILE TRA NATURA, RELAX, ARTE E BENESSERE

SPECIALE PASQUA AL BORGO SCOPRI LE OFFERTE AL SITO

HTTP://WWW.BORGOGIUSTO.IT/1-PACCHETTI-DI-BORGOGIUSTO/PASQUA-A-BORGO-GIUSTO.ASPX

BORGO GIUSTO - 555023 PARTIGLIANO (LUCCA)
TEL. 0583 835568 - FAX 0583 835970
WWW.BORGOGIUSTO.IT - INFO@BORGOGIUSTO.IT



Montefioralle

Greve in Chianti
Firenze

Nei pressi dell'antico borgo medievale di Montefioralle, l'Azienda Agricola Montefioralle cura tutto il processo di produzione dei suoi vini, dalla coltivazione delle viti all'imbottigliamento. Una produzione di circa 10.000 bottiglie permette di curare con estrema attenzione tutte le fasi, ottenendo un'alta qualità delle tre varietà di vini, Chianti Classico, IGT Toscana e Vinsanto.

VIENI A TROVARCI PER UNA DEGUSTAZIONE E PER UNA VISITA ALLE CANTINE!

Via Montefioralle, 49 | 50022 Greve in Chianti | Firenze
tel 055 85 35 38 | cell 328 95 67 897
www.montefioralle.eu

Il 20-21 marzo in uno dei borghi medioevali più belli d'Italia, nel comune di Greve in Chianti La Sagra della frittella di San Giuseppe a Montefioralle

Montefioralle, delizioso paese di impianto medioevale, nel comune di Greve in Chianti, è uno de borghi più belli d'Italia. Rinomato fin dal VI secolo (si chiamava allora Monte Ficcilli), per una fiorente industria artigianale di oggetti da taglio, oggi è un territorio noto per la produzione del Chianti. Ogni anno, per la ricorrenza della festività di San Giuseppe a Montefioralle si tiene una famosissima Sagra della Frittella di riso. Tutti gli abitanti del paese (più o meno cento persone), sono impegnate nella buona riuscita della manifestazione. La "Sagra delle Frittelle", nasce da una tradizione antichissima. Fin dal rinascimento infatti era usanza delle famiglie del borgo preparare le frittelle di riso per il giorno di San Giuseppe, il 19 Marzo. Quest'anno la Sagra si terrà dal 20 al 21 Marzo. Alla fine degli anni 60 fu organizzata la prima "sagra" nella piazza del paese; fu costruita una gigantesca padella di 2 metri di diametro che poteva contenere fino a 250 kg di olio per cuocere molti quintali di frittelle di riso. Si tratta di frittelle dolci, la ricetta è semplice: riso bollito, latte, zucchero e tuorli d'uovo. Ancora og-



gi, ogni anno, gli abitanti del paese utilizzano l'enorme padella per offrire le frittelle a tutti i visitatori di Montefioralle nel fine settimana più vicino a San Giuseppe. Il ricavato della vendita delle Frittelle dà luogo ad un'altra simpatica tradizione. Infatti, tutti gli abitanti del paese, un giorno di primavera dopo la Sagra, si ritrovano a pranzare insieme e Montefioralle, per l'occasione, si svuota. Altro fiore all'occhiello del territorio è il Chianti, e una delle aziende più rinomate è quella della famiglia Sieni. Con solo 2 ettari di vigneti sono tra i piccoli produttori del Consorzio del Chianti Classico. La piccola produzione permette alla famiglia Sieni di curare in modo ottimale la qualità del proprio vino. L'azienda nella produzione dei suoi vini ne cura tutti i processi, dalla coltivazione delle viti per l'uva fino alle fasi di imbottigliamento. Grazie alla "piccola" produzione di appena 10.000 bottiglie l'anno sono in grado di curare con estrema attenzione tutte le fasi, che dalla cura della vite, portano all'affinazione dei vini in cantina e alla produzione di vino di grandissima qualità. www.aziendaMontefioralle.com

Un antico borgo stupendamente restaurato, con comfort modernissimi per un'esperienza indimenticabile
Borgo Giusto: una vacanza... in tutti i sensi

Al Relais Borgo Giusto il tempo sembra essersi fermato. Tra i casali, le stradine, le logge, il giardino ornato di profumate erbe aromatiche, si respira ancora l'atmosfera del piccolo borgo seicento-



Wellness e piscina riscaldata all'aperto
Weekend da Euro 79 a persona, mezza pensione

Via dei Cavalleggeri Nord, 3
57020 - Marina di Bibbona (Livorno) Toscana
www.hotelmarinetta.it • booking@hotelmarinetta.it



Torre Santa Flora
Hotel Relais & Restaurant



WEEK-END CON DELITTO
ma... ma... cosa sia succedendo?
Io? un personaggio della trama?

Da quel momento si entra a far parte di un altro mondo...

Ideato e condotto da Agatha Christie nell'inghilterra anni '20,

Il weekend con delitto si svolge dal 1961 TUTTI I WEEKEND

a Subbiaco, in Toscana, all'Hotel Torre Santa Flora

A differenza di qualsiasi altro spettacolo in giallo o gioco di investigazione, ogni partecipante, oltre che investigatore, diventerà anche uno dei personaggi della trama...

Loc. Palazzo 169 - Fraz. Ponte Galiano - 52010 - Subbiaco (AR)
Telefono: 0039 0575 421045 Fax: 0039 0575 489607
www.torresantafiora.it



RELAIS TODINI

Residenza d'epoca

Il Relais Todini, esclusiva Residenza d'epoca in un maniero del Trecento, è situato nel cuore della verde campagna umbra a 7 km dalla città di Todi. Atmosfera suggestiva in ambienti di pietra e colto con pareti affrescate, camini, arazzi, mobili e quadri d'epoca. Le 12 camere e suites, ognuna diversa dall'altra, sono lussuosamente arredate e dotate di ogni comfort. Nell'elegante ristorante panoramico sulla città di Todi si possono gustare le specialità della tradizione gastronomica umbra e la rinomata carne aragonesa. Tra i servizi offerti l'esclusivo centro benessere, che offre massaggi e trattamenti, linea cosmética personalizzata agli estratti di vino, lanuzzi, bagno turco, palestra, piscina, campo da tennis e biciclette.

SPECIAL PRICE DAL LUNEDÌ AL VENERDÌ FINO AL 31 MAGGIO 2010: CAMERA PER DUE PERSONE CON PRIMA COLLAZIONE € 155,00

Frazione Colledara 06050 Todi (PG) - Tel. +39 075 887521 - Fax +39 075 887182
relais@relaisTodini.com Skype: relais.todini.todi - Coordinare: GPS: N 42.73866° E 12.46193°
www.relaisTodini.com

Passa una giornata alla scoperta dell'agriturismo!

Per maggiori informazioni visita il sito

www.siena.coldiretti.it

TERRANOSTRADAY
Agriturismo Aperti

VI ASPETTIAMO!!!
Domenica 21 marzo 2010

TRASFERIMENTO GRATUITO DA ROMA TIBURTINA IN BUS GRAN TURISMO
PER PRENOTAZIONE: SIENNA@COLDIRETTI.IT



COLDIRETTI
SIENA

terranostro

FUNDAZIONE
CAMPAGNA
AMICA

La campagna è viva

ogni giorno e cambiando

Viviva con noi